

GR/ISSUE SLIP

SHPMT.REF.NO.:257409

28.08.2020-07:51

Page 01.1

VENDOR -PLANT: 0003
-NO: 0000008003

RECIPIENT -PLANT-CUST: 0100
-NUMBER: 30005665

UNLOADING POINT: 14248
STORAGE LOCATION:
POINT OF CONSPTN:
SHIPPING TYPE: Truck Forwardi
CARRIER: SCHWEITZER GMB
-NUMBER:
SHPMT-GRS WEIGHT: 8.995
CONTAINER ID:

Magna PT B.V. & Co. KG
Hermann-Hagenmeyer-Strasse
D-74749 ROSENBERG
DEUTSCHLAND

MAGNA PT S.p.A.
VIA DEI CICLAMINI 4
I-70026 MODUGNO

DN-NO	REF.NO. -CUST.	QTY	UoM	U/C	DESCRIPTION OF DELIVERY	PUR.ORD.NO.
-DATE	REF.NO. -VENDOR				ADDIT.DATA-VENDOR	
-ITM	PACK.MATL -QTY -NUMBER CUST				MAX. NO. -NUMBER VENDOR	CONSIGNMENT
7226544	2506475935	480	PC	S/	Output Shaft 2	5500041898
31.08.2020	2506475935				GETRAG Sonstige	
010	P: 3 -			X	160 TBA-500086	
	P: 24 -			X	0 TBA-500082	
	P: 3 -			X	0 TBA-500085	
7226545	2501440035	270	PC	S/	Speed Gear 1st cp1	5500039990
08.10.2020	2501440035				GETRAG Sonstige	
010	P: 2 -			X	135 TBA-500086	
	P: 18 -			X	0 TBA-500078	
	P: 2 -			X	0 TBA-500085	
7226546	2501440735	405	PC	S/	Double Gear 2nd/rev cp1	5500039990
02.10.2020	2501440735				GETRAG Sonstige	
010	P: 3 -			X	135 TBA-500086	
	P: 27 -			X	0 TBA-500078	
	P: 3 -			X	0 TBA-500085	
7226547	2501442035	360	PC	S/	speed gear 6th cp1	5500039990
06.10.2020	2501442035				GETRAG Sonstige	
010	P: 1 -			X	360 TBA-500086	
	P: 1 -			X	0 TBA-500085	
	P: 12 -			X	0 TBA-500080	
7226548	2501652200	72	PC	S/	Ring Gear	5500040351
31.08.2020	2501443050				GETRAG Sonstige	
010	P: 1 -			X	72 TBA-500086	
	P: 12 -			X	0 TBA-500081	
	P: 1 -			X	0 TBA-500085	
7226549	2501523035	270	PC	S/	Speed Gear 1st cp1	5500040692
19.09.2020	2501523035				GETRAG Sonstige	
010	P: 2 -			X	135 TBA-500086	
	P: 18 -			X	0 TBA-500078	
	P: 2 -			X	0 TBA-500085	
7226550	2501523735	405	PC	S/	Speed Gear 3rd	5500040694
15.09.2020	2501523735				GETRAG Sonstige	
010	P: 3 -			X	135 TBA-500086	
	P: 27 -			X	0 TBA-500078	
	P: 3 -			X	0 TBA-500085	

GR:

QUANTITY CHECK:

GOODS CHECK:

CMR

1 Absender Magna PT B.V. & Co. KG Werk Rosenberg Hermann-Hagenmeyer-Straße 1 D-74749 Rosenberg			Diese Beförderung unterliegt trotz einer gegenteiligen Abmachung den Bestimmungen des Übereinkommens über den Beförderungsvertrag im internat. Straßengüterverkehr (CMR)			
2 Empfänger Magna PT SPA C/O Schweizer Logistic Plant Modugno, Via Die Ciclamini 4 I-70026 MODUGNO			16 Frachtführer Schweitzer GmbH & CO. Internationale Spedition KG Carl Benz Straße 23 D-71634 Ludwigsburg			
3 Auslieferungsort des Gutes Modugno, Italia unloading point: 14248 28.08.2020			17 Nachfolgende Frachtführer			
4 Ort und Tag der Übernahme des Gutes D-74749 Rosenberg, Germany 28.08.2020			18 Vorbehalt und Bemerkungen des Fahrers			
5 Beigefügte Dokumente SHPMT REF. No. 257409			The freight forwarder as mentioned in box 16 confirms with ist signature in box 23 to transport the goods, which are covered by this mentioned in CMR, on behalf of the buiseness as mentioned in box 2, to the place of destinatin in box 3			
6 Kennzeichen	7 Anzahl	8 Verpackung	9 Bezeichnung	10 Statistik	11 Bruttogewicht	12 Umfang
257409	49	Rack	Transmission parts	87084050	8.996	
13 Anweisungen des Absenders			19 Zu zahlen vom Fracht Ermäßigung -	Absender	Währung	Empfänger
			Zwischensumme			
			Zuschläge			
			Nebengebühren			
			Sonstiges +			
			Summe			
14 Rückerstattung						
15 Frachtzahlungsanweisung			20 Besondere Vereinbarungen			
21 Aufgefertigt in D-74749 Rosenberg			22 Unterschrift und Stempel des Absenders W. Schweitzer Magna PT B.V. & Co. KG Werk Rosenberg		24 Gut empfangen	
25 Ermittlung der Tarifierung von bis km			23 Lademittel, Tausch Paletten - Absender		Paletten - Empfänger	
			Anzahl	Tausch	Anzahl	Tausch
			Euro-Palette		Euro-Pal.	
			Gitterbox-Pal.		Gitterbox	
26 Vertragspartner des Frachtführers						
27 Kfz Anhänger	Kennzeich Nutzlast LB-SC2040 LB-SC893	Bestätigung des Absenders		Bestätigung des Empfängers		
Benutzte Genehmigung Nr. 00000000000000000000			National, Bilateral, EG, CEMT			



Seit über ...

50
Jahre**CMR-Frachtbrief**

Sendung-Nr.: 20-006603 vom 28.08.2020



20-006603

Ludwigsburg, 28.08.2020

Seite 1 von 2

1 Absender / Expéditeur Magna PT B.V. & Co.KG W 3 HERMANN HAGENMEYER STR. 1 74749 ROSENBERG		INTERNATIONALER FRACHTBRIEF LETTRE DE VOITURE INTERNATIONAL CMR Diese Beförderung unterliegt trotz einer gegenseitigen Abmachung den Bestimmungen des Übereinkommens über den Beförderungsvertrag im intern. Straßengüterverkehr (CMR). Ce transport est soumis, nonobstant toute clause contraire, à la Convention relative au contrat de transport international des marchandises par route (MR).				
2 Empfänger / Destinataire MAGNA PT S.p.A. VIA DEI CICLAMINI, 4 70026 MODUGNO ITALIEN		6 Frachtführer / Transporteur SCHWEITZER GmbH & Co. Intern. Spedition KG Carl-Benz-Straße 23 71634 Ludwigsburg Benutzte Gen.-Nr.: D-08-019-G-0158				
3 Auslieferungsort des Gutes / Lieu prévu pour la livraison de la marchandise Ort / Lieu Modugno Land / Pays Italien Datum / Date 02.09.2020 Zeit / Temps		7 Nachfolgender Frachtführer / Transporteurs successifs Benutzte Gen.-Nr.:				
4 Ort und Tag der Übernahme / Lieu et date de la prise en charge de la marchandise Ort / Lieu ROSENBERG Land / Pays Deutschland Datum / Date 28.08.2020 Zeit / Temps		8 Vorbehalte und Bemerkungen des Frachtführer / Réserves et observations des transporteurs				
5 Beigefügte Dokumente / Documents annexes						
9 Pos. No.	10 Zeichen/Nr. Marques et numéros	11 Anzahl der LM Nombre des colis	12 Art der Verpackung Mode d'emballage	13 Bezeichnung des Gutes Nature de la marchandise	14 Gewicht, kg Poids, kg	15 Umfang cbm
1	7226544	49	COLLI	Getriebeteile	8.996	
2	7226545					
3	7226546					
4	7226547					
5	7226548					
6	7226549					
7	7226550					
8	7226551					
9	7226552					
10	7226553					
11	7226554					
12	7226555					
13	7226556					
14	7226559					
15	7226629					
Summe: Total:					8.996,00	
16 Anweisungen des Absenders					17 Angaben zur Ermittlung der Tarifkilometer mit Grenzübergängen von bis km	
18 Frachtzahlungsanweisung / Prescription d'affranchissement unfrei - Rechnung an Empfänger					21 Besondere Vereinbarungen / Conventions particulières Übernahmebestätigung des Fahrers: Die Sendung wurde vollständig und in äußerlich guter Beschaffenheit übernommen. Die Ladungssicherung ist gemäß der gesetzlichen Vorgaben durch den Fahrer erfolgt.	
19 Kfz Amtliches Kennzeichen Anhängern Fahrer Nutzlast in t						

KUEHNE + NAGEL S.r.l.
Via dei Ciclamini, snc - 70026 Modugno (BA)

03 SET 2020

"ricevuto con riserva di
verifica su qualità e quantità"